(下線部分が改定箇所です。)

改定前

第3条 (インターネット予約の成立)

1.本サービスによる予約及び予約内容の変 更・取消(以下「予約等」といいます。)は、 お客様が本サービス上で所定の予約等の手続 きを完了し、当該宿泊予約等の申込み等を受 け付けた加盟ホテルから、お客様自身が登録 したメールアドレス宛に当該予約等に関する 確認の電子メールを発信した時をもって、成 立したものとします。

2.予約等は、お客様と加盟ホテルとの間で成立するものとします。

改定後

第3条(インターネット予約の成立)

1.本サービスによる予約及び予約内容の変 更・取消(以下「予約等」といいます。)は、 お客様が本サービス上で所定の予約等の手続 きを完了し、当該宿泊予約等の申込み等を受 け付けた加盟ホテルから、お客様自身が登録 したメールアドレス宛に当該予約等に関する 確認の電子メールを発信した時をもって、成 立したものとします。

2.予約等は、お客様と加盟ホテルとの間で成立するものとします。

3.本サービスで販売している商品は、個人利用のお客様を対象とした「インターネット販売限定」のプランとなっております。旅行代理店様およびランドオペレーター様など、再販・転売を目的とした予約はお受けできません。

[Before and after comparison] Revised a part of "the terms of use" :

The underlined part has been revised.

Before revision

Article 3. Completion of Online Reservations

- 1. Reservations, cancellations, or changes (hereinafter "Reservation, etc.") shall be considered complete when the User completes the prescribed procedures for the Reservation, etc. for accommodation in the Services and a confirmation email concerning the respective Reservation, etc. is sent to the email address registered by the User from the Participating Hotel that accepted the Reservation, etc.
- 2. Reservation, etc. shall be concluded between the User and the Participating Hotel concerned.

After revision

Article 3. Completion of Online Reservations

- 1. Reservations, cancellations, or changes (hereinafter "Reservation, etc.") shall be considered complete when the User completes the prescribed procedures for the Reservation, etc. for accommodation in the Services and a confirmation email concerning the respective Reservation, etc. is sent to the email address registered by the User from the Participating Hotel that accepted the Reservation, etc.
- 2. Reservation, etc. shall be concluded between the User and the Participating Hotel concerned.
- 3. The products sold on this service are a "Internet salesonly" plans for individual customers.

We do not accept reservations for resale or resale by travel agencies and land tour operators.